

**Abbozz ta' Ligi
msejjah**

ATT biex jipprovdi għall-aġġornar tar-regolamentazzjoni ta' ħwejjeg li jikkonċernaw il-midja u l-malafama u għal ħwejjeg konsegwenzjali jew ancillari għal dan.

IL-PRESIDENT, bil-parir u l-kunsens tal-Kamra tad-Deputati, imlaqqgħa f'dan il-Parlament, u bl-awtorità tal-istess, ġarġet b'ligi dan li ġej:-

1. (1) It-titolu fil-qosor ta' dan l-Att hu l-Att tal-2017 dwar il-Midja u l-Malafama. Titolu fil-qosor u bidu fis-sehh.

(2) Dan l-Att għandu jidħol fis-seħħħ f'dik id-data li l-Ministru responsabbli għall-ġustizzja jista' b'ordni fil-Gazzetta jistabbilixxi u jistgħu jiġi stabiliti dati differenti u arrangamenti transitorji differenti fir-rigward ta' dispozizzjonijiet u għanijiet differenti ta' dan l-Att.

2. F'dan l-Att sakemm ir-rabta tal-kliem ma teħtiegx Tifsir xort'oħra:

"awtur" tfisser il-persuna li tikteb jew li tikteb ma' xi hadd ieħor xi materja ppubblikata;

"editur" tfisser il-persuna regjistrata bħala editur skont l-artikolu 19 u tinkludi kwalunkwe persuna responsabbli għall-pubblikkazzjoni ta' informazzjoni, ideat jew immaġni fuq sit elettroniku u l-persuna responsabbli għal medium tax-xandir;

"ingurja" tfisser malafama bi kliem li jkun intqal b'malizzja bil-fomm;

"libell" tfisser malafama permezz ta' pubblikazzjoni;

Kap. 350. "liċenza ta' xandir" għandu jkollha l-istess tifsira mogħtija lilha fl-Att dwar ix-Xandir;

"malafama" tinkludi libell u ingurja;

"persuna" tinkludi korp ta' persuni sew jekk ikollhom personalitā ġuridika distinta sew jekk le;

"pubblikazzjoni" tfisser kwalunkwe att li bih kull materja stampata jew kontenut tal-midja huma jew jistgħu jkunu kkomunikati lil jew jingiebu għall-ġħarfien ta' xi persuna jew li bih kliem jew immaġni viżwali huma mxandra jew imtella' fuq sit elettroniku;

"Rēgistratur tal-Midja" tfisser dik il-persuna li l-Prim Ministro jista', minn żmien għal żmien b'avviż fil-Gazzetta, jaħtar bħala Registratur tal-Midja għall-finijiet ta' dan l-Att;

"responsabbi għall-pubblikazzjoni" tfisser persuna li tkun sid jew tikkontrola impriżza għall-pubblikazzjoni ta' gazzetta jew li jkollha liċenza ġħax-xandir u tinkludi kwalunkwe persuna li tkun sid jew tikkontrola facilitajiet għall-produzzjoni jew riproduzzjoni ta' kwalunkwe materjal stampat;

"sit elettroniku" tfisser kwalunkwe servizz tal-aħbarijiet fuq l-internet jew kwalukwe servizz ieħor relatati mal-aħbarijiet jew ġrajjiet kurrenti fuq l-internet li jopera minn Malta jew li fir-rigward tiegħu jittieħdu deċiżjonijiet editorjali f'Malta;

"stampat" mtfisser kwalunkwe kitba jew pubblikazzjoni bi kwalunkwe apparat, kif ukoll kwalunkwe kartellun, avviż jew *poster* bi kwalunkwe mod imwaħħal jew inciż u tinkludi kull mezz ieħor li bih kliem jew immaġni viżwali jistgħu jinstemgħu jew jiġi percepiti jew riprodotti u tinkludi kull material tal-midja u kull materjal imtella' fuq sit elettroniku u "kliem" għandha tintiehem skont hekk;

"xandir" tfisser trasmissjoni permezz ta' fili jew fuq l-arja inkluża dik permezz ta' satellita ta' kliem jew immaġni viżvivi, sew jekk dawk il-kliem jew immaġni jkunu fil-fatt riċevuti minn xi persuna sew jekk le.

X'jikkostitwixxi libell.

3. (1) Kliem diffamatorji f'gazzetta jew f'xandir jew fuq sit elettroniku għandhom ikunu meqjusa bħala ppubblikati u li jikkostitwixxu libell.

(2) Kliem diffamatorji joħolqu azzjoni ta' libell quddiem il-Prim' Awla tal-Qorti Ċivilu u d-dispożizzjonijiet tal-Kodiċi ta' Kap. 12. Organizzazzjoni u Proċedura Ċivilu li jirrigwardaw azzjonijiet ipprezentati quddiem dik il-qorti għandhom japplikaw għal tali azzjoni.

(3) Kliem mhumieks diffamatorji sakemm ma jikkawżawx hsara serja jew li jistgħu jikkawżaw hsara lir-reputazzjoni tal-persuna jew persuni spċifici li jagħmlu t-talba:

Iżda, għall-finijiet ta' dan l-artikolu, hsara lir-reputazzjoni ta' korp li jopera għal profitt mhuwiex hsara serja sakemm ma jkunx ikkawża jew ikun ser jikkawza telf finanzjarju serju.

4. (1) (a) Hija difiżha għal azzjoni ta' malafama li l-konvenut Difiżi. Verità juri li l-imputazzjoni li tkun saret bil-kliem li dwarhom sar l-ilment huma sostanzjalment veri.

(b) Meta l-kliem li dwarhom ikun sar l-ilment iwasslu għal żewġ imputazzjonijiet jew aktar, jekk ma jiġix muri li waħda jew aktar mill-imputazzjonijiet tkun sostanzjalment vera, id-difiżha taħt dan l-artikolu ma taqax jekk, wara li jkunu ġew ikkunsidrati l-imputazzjoni li jiġu murija li huma veri, l-imputazzjoni li ma jiġux murija li huma veri ma jikkawżawx hsara serja lir-reputazzjoni tal-attur.

(2) Hija difiżha għal azzjoni ta' malafama li l-konvenut juri li l- Opinjoni onesta. kundizzjonijiet li ġejjin ġew sodisfatti:

(a) id-dikjarazzjoni li dwarha jkun sar l-ilment hija dikjarazzjoni ta' opinjoni;

(b) id-dikjarazzjoni li dwarha jkun sar l-ilment indikat, kemm f'termini ġenerali jew spċifici, il-baži tal-opinjoni;

(c) li persuna onesta setgħet ikollha dik l-opinjoni abbaži ta' -

(i) kwalunkwe fatt li eżista fiż-żmien li fih id-dikjarazzjoni li dwarha jkun sar l-ilment kienet ippubblikata;

(ii) kull haġa affermata bħala fatt f'dikjarazzjoni privileggjata ppubblikata qabel id-dikjarazzjoni li dwarha jkun sar l-ilment.

(3) Id-difiżha msemmija fis-subartikolu (2) tkun mitlufa jekk l-

attur juri li l-konvenut ma kellux dik l-opinjoni:

Iżda dan is-subartikolu m'ghandux japplika f'każ li d-dikjarazzjoni li dwarha jkun sar l-ilment kienet ippubblikata mill-konvenut iżda tkun saret minn persuna oħra ("l-awtur"); u f'dak il-każ id-difiża tkun mitlufa jekk l-attur juri l-konvenut kien jaf jew li kellu jkun jaf li l-awtur ma kellux dik l-opinjoni.

(4) Ghall-finijiet tas-subartikolu (2) dikjarazzjoni hija "dikjarazzjoni privileġġjata" jekk il-persuna responsabbi għall-pubblikazzjoni tagħha tista' turi bħala difiża għaliha li -

(a) il-pubblikazzjoni hija dwar materja ta' interessa pubbliku li tkun ġa ingħatat pubblicità b'mod aċċessibbli għal udjenza kbira f'*medium* stabbilit;

(b) il-pubblikazzjoni hija dikjarazzjoni evalwata minn persuni tal-istess status f'ġurnal xjentifiku jew akademiku;

(c) il-pubblikazzjoni hija rapport ta' proċeduri fil-qorti protetti bi privileġġ assolut skont l-artikolu 7.

(5) Id-difiżi msemmija fis-subartikoli (1) u (2) għandhom japplikaw biss meta l-persuna aggravata hija persuna pubblika, bħal meta l-imsemmija persuna:

(a) hija uffiċjal pubblika jew impjegat pubblika jew uffiċjal jew impjegat ta' korp stabbilit mil-ligi jew ta' korp li fih il-Gvern ta' Malta għandu kontroll effettiv; jew

(b) hija kandidat għal kariga pubblika u l-fatti attribwiti lilha jirreferu għall-onestà, abbiltà jew kompetenza tagħha, sabiex tokkupa dik il-kariga; jew

(c) abitwalment teżerċita professjoni, arti jew sengħa, u l-fatti attribwiti lilha jirreferu għat-twettieq ta' dik il-professjoni, arti jew sengħa; jew

(d) tieħu sehem attiv fil-politika u l-fatti attribwiti lilha jirreferu għas-sehem tagħha fil-politika; jew

(e) tokkupa pożizzjoni ta' fiduċja f'materja ta' interessa pubbliku generali;

Iżda l-verità dwar il-materji li għalihom issir l-akkuża ma jistgħix jiġi investigati jekk dawk il-materji jirreferu għall-ħajja privata tal-attur u l-fatti allegati ma għandhom ebda rilevanza sinjifikanti fuq it-twettieq tal-funzjonijiet pubbliċi ta' dik il-persuna:

Iżda wkoll, minkejja d-dispożizzjonijiet ta' dan is-subartikolu, id-difiżi msemmija fis-subartikoli (1) u (2) jistgħu jitqajmu fejn il-materja msemmija hija materja ta' interess pubbliku ġenerali.

(6) Bla ħsara għad-dispożizzjonijiet l-oħra ta' dan l-artikolu, fi kwalunkwe azzjoni ta' malafama taħt dan l-Att, il-konvenut għandu d-dritt li jissottometti bħala difiża kull raġuni għall-mitigazzjoni ta' danni kif ukoll kwalunkwe talba li, jekk tiġi aċċettata, twassal għaċ-ċaħda tal-azzjoni u l-konvenut jista' jissottometti talbiet li l-pubblikazzjoni mhijiex malafamanti u li l-fatti msemmija huma veri u, jew li kwalunkwe opinjoni espressa hija opinjoni onesta. Is-sottomissjoni ta' talba bħal din ma teskludix oħra awtomatikament.

(7) L-editur huwa meqjus li aġixxa xjentement, fin-nuqqas ta' evidenza kuntrarja. Il-pubblikatur huwa meqjus li aġixxa xjentement jekk, waqt li kien jaf dwar il-kontent tal-gazzetta, xandira, sit elettroniku jew kwalunkwe materja oħra stampata, skont kif ikun il-każ, fi kwalunkwe żmien qabel il-pubblikazzjoni, ma waqqafx dik il-pubblikazzjoni.

5. (1) Hija difiża għal azzjoni ta' malafama li l-konvenut juri li -

Pubblikazzjoni
dwar materja ta'
interess
pubbliku.

(a) id-dikjarazzjoni li dwarha sar l-ilment kienet, jew kienet tifforma parti minn, dikjarazzjoni ta' materja ta' interess pubbliku; u

(b) il-konvenut raġjonevolment emmen li l-pubblikazzjoni ta' dik l-istqarrija li sar l-ilment dwarha kienet ta' interess pubbliku.

(2) Bla ħsara għad-dispożizzjonijiet tas-subartikoli (3) u (4), sabiex wieħed jiddetermina jekk il-konvenut weriex li l-materji msemmija fis-subartikolu (1), il-Qorti għandha tikkunsidra c-ċirkostanzi kollha tal-każ.

(3) Jekk id-dikjarazzjoni li dwarha jkun sar l-ilment kienet, jew kienet tifforma parti minn, rendikont preċiż jew imparżjali ta' kwistjoni li fiha l-konvenut kien parti, il-Qorti għandha, fid-deċiżjoni jekk kienx raġjonevoli jew le li l-konvenut jemmen li l-pubblikazzjoni ta' dik id-dikjarazzjoni kienet ta' interess pubbliku, ma tagħtix każ ta' xi ommissjoni tal-konvenut li jieħu passi sabiex jivverifika l-verità tal-imputazzjoni mwassla minnha.

(4) Fid-deċiżjoni dwar jekk kienx raġjonevoli għall-konvenut li jemmen li l-pubblikazzjoni ta' dik id-dikjarazzjoni li dwarha jkun sar l-ilment kienet fl-interess pubbliku, il-Qorti għandha tippermetti

ġudizzju editorjali kif jidrilha li huwa xieraq.

(5) Sabiex jiġi evitat id-dubju, wieħed jiista' juža d-difiża taht dan l-artikolu irrispettivament jekk id-dikjarazzjoni li dwarha jkun sar l-ilment hijiex dikjarazzjoni ta' fatt jew dikjarazzjoni ta' opinjoni.

Dikjarazzjoni evalwata minn persuni bl-istess status f'ġurnal xjentifiku jew akademiku, ecc.

6. (1) Il-pubblikazzjoni ta' dikjarazzjoni f'ġurnal xjentifiku jew akademiku (kemm jekk ippubblikat b'mod elettroniku jew xort'oħra) hija privileggjata jekk ikunu osservati l-kundizzjonijiet li ġejjin:

(a) li d-dikjarazzjoni għandha x'taqsam ma' materja xjentifika jew akademika;

(b) li qabel ma d-dikjarazzjoni kienet ippubblikata fil-ġurnal saret reviżjoni indipendenti dwar il-mertu xjentifiku jew akademiku tad-dikjarazzjoni minn:

(i) l-editur tal-ġurnal; u

(ii) persuna waħda jew aktar b'kompetenza fil-materja xjentifika jew akademika kkonċernata.

(2) Meta l-pubblikazzjoni ta' dikjarazzjoni f'ġurnal xjentifiku jew akademiku hija privileggjata bis-saħħha tas-subartikolu (1) il-pubblikazzjoni fl-imsemmi ġurnal ta' kwalunkwe valutazzjoni tal-mertu xjentifiku jew akademiku tad-dikjarazzjoni hija wkoll privileggjata jekk -

(a) il-valutazzjoni kienet miktuba minn persuna waħda jew aktar li għamlu reviżjoni indipendenti tad-dikjarazzjoni; u

(b) il-valutazzjoni inkitbet b'rabta ma' dik ir-reviżjoni.

(3) Meta l-pubblikazzjoni ta' dikjarazzjoni jew valutazzjoni hija privileggjata bis-saħħha ta' dan l-artikolu, il-pubblikazzjoni ta' kopja xierqa u preċiża ta', astratt minn jew taqsira tad-dikjarazzjoni jew valutazzjoni huma wkoll privileggjati.

(4) Minkejja d-dispożizzjonijiet l-oħra ta' dan l-artikolu pubblikazzjoni mhijiex privileggjata bis-saħħha ta' dan l-artikolu jekk jiġi muri li saretr b'malizzja.

(5) Xejn f'dan l-artikolu m'għandu jinfiehem -

(a) li jipproteġi l-pubblikazzjoni ta' materja li l-pubblikazzjoni tagħha hija pprojbita bil-ligi;

(b) li tillimita kwalunkwe privilegg li ježisti appart minn dan l-artikolu.

7. (1) Ma jkun hemm ebda azzjoni għal malafama fir-
rigward tal-pubblikazzjonijiet li ġejjin:

(a) pubblikazzjonijiet li jkunu saru skont Att tal-Parlament jew bl-awtorità tal-President ta' Malta jew tal-Kamra tad-Deputati;

(b) pubblikazzjonijiet li jikkonsistu f'komunikazzjonijiet bejn uffiċjali pubbliċi, jew bejn dawk l-uffiċjali, jew bejn dawk l-uffiċjali u kuntratturi tas-servizz pubbliku jew uffiċjali ta' korporazzjonijiet pubbliċi, rapporti ta' inkjesti magħmulu skont kwalunkwe ligi, jew dikjarazzjonijiet minn uffiċjali pubbliċi li jkunu saru *bona fide* fl-interess pubbliku inkluži interassi ta' sigurtà nazzjonali, integrità territorjali, sigurtà pubblika, għal prevenzjoni ta' diżordni jew reat jew għall-protezzjoni tas-saħħha u l-moral;

(c) publikazzjonijiet ta' rapporti *bona fide* ta' dibattiti tal-Kamra tad-Deputati, sakemm il-parti rilevanti tad-dibattitu tiġi ppubblikata, u d-difiża ta' kwalunkwe persuna li kontra tagħha tkun saret l-akkuža ma tīgħix imrażżna jew imqassra jew modifikata malizzjożament jew negligenter;

(d) pubblikazzjonijiet ta' rapporti ta' proċeduri f'qorti tal-ġustizzja f'Malta, sakemm dawn ir-rapporti huma rapporti imparżjali tal-proċeduri u l-pubblikazzjoni ta' dawk ir-rapporti jew proċeduri mhijiex ipprojbita bil-ligi jew mill-qorti;

(e) kwalunkwe evidenza mogħtija *bona fide* u skont il-ligi quddem qorti jew quddiem tribunal imwaqqaf b'ligi:

Iżda ma jistgħux jiġu ppubblikati -

(a) kwalunkwe haġa li, permezz tal-artikolu 994 tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili, hija pprojbita li tintuża jew tkun ippreżentata, jew

(b) kwalunkwe rapport tal-proċeduri f'xi każżejjha ta' malafama, li fih l-evidenza tal-verità dwar il-materji li dwarhom ikunu saru l-akkuži mhijiex permessa mil-ligi.

(2) Il-pubblikazzjonijiet li ġejjin huma wkoll privileggjati:

(a) kopja imparżjali u preciżha ta', astratt minn jew taqsira ta', notifika jew materja oħra maħruġa għall-

informazzjoni tal-pubbliku minn jew f'isem -

(i) leġislatura jew gvern fi kwalunkwe post fid-dinja;

(ii) awtorità li tinsab fi kwalunkwe post fid-dinja li twettaq funzjonijiet governattivi inkluži funzjonijiet polizjeski;

(iii) organizazzjoni internazzjonali jew konferenza internazzjonali;

(b) kopja imparzjali u preċiża ta', astratt minn jew taqsira ta', dokument disponibbli minn qorti fi kwalunkwe post fid-dinja, jew minn imħallef jew uffiċjal ta' dik il-qorti;

(c) rapport imparzjali u preċiż ta' proċeduri waqt konferenza stampa li tkun saret fi kwalunkwe post fid-dinja ġħad-diskussjoni ta' materja ta' interessa pubbliku;

(d) kopja imparzjali u preċiża ta', astratt minn jew taqsira ta' kwalunkwe dokument iċċirkolat lil membri ta' kumpannija elenkata fil-borża -

(i) minn jekk bl-awtorità tal-bord tad-diretturi tal-kumpannija,

(ii) mill-awditi tal-kumpannija, jew

(iii) minn xi membru tal-kumpannija skont id-dritt mgħotli lili minn kwalunkwe ligi.

(e) kopja imparzjali u preċiża ta', astratt minn jekk taqsira ta' kwalunkwe dokument iċċirkolat lil membri ta' kumpannija elenkata f'borża li jirrigwarda l-ħatra, reżenja, irtirar jew tkeċċija ta' diretturi ta' kumpannija jew l-awditi tagħha;

(f) rapport imparzjali u preċiż -

(i) ta' proċeduri ta' konferenza xjentifika jew akkademiċka li tkun saret fi kwalunkwe post fid-dinja, jew

(ii) kopja tiegħu, astratt minn jekk taqsira ta' materja ppubblikata minn dik il-konferenza.

(3) Fis-subartikolu (2) -

"qorti" tinkludi -

(a) kwalunkwe tribunal jew korp imwaqqaf taht il-liġi ta' kwalunkwe pajjiż jew territorju li jeżerċita l-poter ġudizzjarju tal-Istat;

(b) kwalunkwe tribunal internazzjonali mwaqqaf mill-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti jew minn ftehim internazzjonali;

(c) kwalunkwe tribunal internazzjonali li jiddeċiedi materji fi kwistjoni bejn Stati;

"konferenza internazzjonali" tfisser konferenza li għaliha jattendu rappreżentanti ta' żewġ gvernijiet jew aktar;

"organizazzjoni internazzjonali" tfisser organizazzjoni li fiha huma membri żewġ gvernijiet jew aktar, u tinkludi kwalunkwe kumitat jew korp ieħor subordinat ta' dik l-organizazzjoni.

8. (1) Fi proċeduri ta' malafama taħt dan l-Att għandha tkun difiżja għall-konvenut f'kawża ta' libell li jipprova li l-informazzjoni pubblikata jew imxandra jew mtella' fuq sit elettroniku tikkonsisti f'rapport preċiż ta' dikjarazzjoni magħmulu minn persuna pubblika li kienet taf jew huwa raġjonevolment prezunt li kienet taf jew li kienet mistennija li tkun taf li dak il-kontenut ta' dik id-dikjarazzjoni kien ser jiġi ppublikat f'gazzetta jew f'*medium* tax-xandir jew fuq is-sit u li dik il-pubblikazzjoni ta' dik l-imsemmija dikjarazzjoni kienet raġjonevoment ġustifikabbli f'soċjetà demokratika.

Privilegg
kwalifikat f'każ
ta' dikjarazzjoni
pubblika.

(2) Proċeduri ta' libell taħt dan l-Att jistgħu isiru wkoll kontra kull persuna pubblika li tkun għamlet dikjarazzjoni f'ċirkostanzi fejn kienet taf jew kellha raġjonevolment tkun taf jew kienet mistennija li tkun taf li l-kontenut tad-dikjarazzjoni tagħha kienet ser tkun ippublikata f'gazzetta jew f'*medium* tax-xandir jew mtella fuq sit elettroniku u fil-fatt dak il-kontenut jiġi hekk ippublikat kollu jew parti minnu. Il-persuna jew persuni msemmija f'dan l-artikolu għandhom jitqiesu li agixxew xjentement, fin-nuqqas ta' evidenza li turi xort'ohra.

9. Fi proċeduri mibdija skont dan l-Att, il-Qorti tista' tordna lill-konvenut iħallas somma mhux aktar minn għoxrin elf euro (€20,000) bħala danni morali flimkien ma' danni taħt kwalunkwe li ġi li tkun fis-seħħ fir-rigward ta' telf reali inkluż telf ta' qligh:

Danni f'libell.

Iżda f'azzjonijiet ta' ingurja, l-ammont massimu li għandu jiġi mogħti għal danni morali huwa ta' għaxart elef euro (€10,000).

Smigh
preliminari.

10. (1) F'azzjoni ta' malafama l-Qorti għandha tappunta l-każ għas smiġħ preliminari fi żmien perjodu ta' għoxrin ġurnata miż-żmien allokat ghall-preżentata tar-risposta ġuramentata.

(2) Il-Qorti għandha, fis-smiġħ preliminari, waqt li tikkunsidra debitament is-serjetà ta' kwalunkwe allegazzjoni u l-impatt tagħha fuq l-attur, tiddeċiedi jekk il-kawża tistax tiġi deċiża sommarjament jew permezz ta' medjazzjoni jew bi ftehim bejn il-partijiet jew permezz ta' apoloġija bi jew mingħajr il-ħlas tal-ispejjeż u ammont ta' danni li ma jeċċedux elf euro (€1000). Meta l-Qorti tiddeċiedi li l-każ jista' jiġi riżolt permezz ta' wieħed mill-mezzi msemmjija:

(a) jekk il-każ jista' jiġi deċiż sommarjament, għandha tisma' fil-qosor il-partijiet u tipproċedi sabiex tiddeċiedi l-każ wara li tkun ħalliethom jagħmlu s-sottomissionijiet tagħhom;

(b) jekk il-qorti tikkunsidra li hemm il-possibilità li l-każ jista' jirrisolvi ruħu permezz ta' medjazzjoni jew ftehim bejn il-partijiet għandha tirreferi l-partijiet għal medjazzjoni li għandha tiġi konkluża fi żmien speċifiku, u wara dan il-perjodu l-każ ikompli jekk m'a jintlaħaq ebda ftehim bejn il-partijiet;

(c) jekk, wara li li jkun ġie deċiż li l-konvenut huwa lest li jagħmel apoloġija f'termini speċifiċi, il-Qorti tikkunsidra li huwa xieraq li tiddisponi mill-azzjoni permezz ta' apoloġija tal-konvenut bi jew mingħajr il-ħlas ta' spejjeż u bi jew mingħajr il-ħlas lill-attur ta' ammont ta' danni li ma jeċċedux elf euro (€1,000), għandha tipproċedi li tiddisponi mill-azzjoni billi tagħti sentenza skont hekk.

(3) Fejn il-Qorti tiddeċieddi li l-każ ma jistax ikun deċiż skont kif previst fis-subartikolu (2), hi għandha tipproċedi bis-smiġħ tal-kawża.

Valutazzjoni tal-Qorti.

11. (1) Fil-valutazzjoni tas-somma li għandha tingħata taħt dan l-Att f'każ ta' malafama, il-Qorti għandha tikkunsidra:

(a) il-gravità u safejn tilħaq il-malafama jew safejn il-malafama tista' tagħmel ħsara lir-reputazzjoni tal-attur;

(b) jekk il-konvenut eżercitax id-diligenza mitluba qabel ma ġiet ippubblikata l-materja malafamanti;

(c) jekk il-konvenut għamilx jew offriex li jagħmel apoloġija lill-attur jew li jippubblika kjarifika għas-sodisfazzjon tal-attur qabel l-azzjoni jew kemm jista' jkiun malajr wara malli l-konvenut kellu l-opportunità li jagħmel dan fil-każ ta' bidu tal-każ qabel ma kien hemm l-opportunità li jagħmel jew li joffri

dik l-apologija jew kjarifika.

(2) Jekk il-konvenut, qabel il-bidu tal-proceduri, ikun ghamel apologija u ppubblika korrezzjoni mhux riżervata bl-istess importanza daqs il-pubblikazzjoni originali jew ippubblika risposta sottomessa mill-attur bl-istess importanza bħall-pubblikazzjoni originali, il-Qorti m'għandhiex tordna ammont ta' danni morali li jeċċedu sebat elef euro (€7,000).

(3) Tista' tittieħed azzjoni fir-rigward ta' kull imputazzjoni fl-istess kaž u l-persuni kkonċernati fil-libell jiista' jiġu mħarrka konġuntament jew separatament:

Iżda l-ammont ta' danni morali rkuprat fir-rigward tal-istess kaž m'għandux jeċċedi għoxrin elf euro (€20,000).

12. (1) Dan l-artikolu japplika fejn kaž ta' malafama jinbeda kontra l-editur ta' sit elettroniku fir-rigward ta' dikjarazzjoni li tkun ġiet ippubblikata fuq is-sit elettroniku.

Edituri ta' siti elettronici.

(2) Hija difiża għall-mitigazzjoni ta' danni għall-editur li juri li ma kienx l-operatur jew il-persuna li ppubblikat di-dikjarazzjoni fuq is-sit elettroniku.

(3) Id-difiżha ma tigix aċċettata jekk l-attur juri li -

(a) ma kienx possibbli għall-attur li jidentifika l-persuna li ppubblikat dik id-dikjarazzjoni, u

(b) l-attur innotifika l-ilment lill-editur fir-rigward ta' dik id-dikjarazzjoni, u

(c) l-edtur naqas milli jirrispondi għan-notifika dwar l-ilment skont xi dispożizzjoni li tinsab f'dawn ir-regolamenti.

(4) Għall-finijiet tal-paragrafu (a), huwa possibbli għall-attur li "jidentifika" persuna biss jekk l-attur għandu informazzjoni suffiċjenti li jista' jibda' proċeduri kontra dik il-persuna.

(5) Il-Ministru jista':

(a) jipprovdi għall-azzjoni meħtieġa li għandha tittieħed mill-editur ta' sit elettroniku fir-rigward ta' notifika ta' lment li tista' b'mod partikolari tinkludi azzjoni relatata mal-identità jew dettalji ta' kuntatt tal-persuna li ppubblikat id-dikjarazzjoni u l-azzjoni relatata mat-tnejħiha tagħha;

(b) ipprovdi għall-ispeċifikazzjoni taż-żmien perentorju

għat-teħid ta' dik l-azzjoni;

(c) jipprovdi għal kull haġa ohra ghall-finijiet ta' dan l-artikolu.

(6) Bla ħsara għal kwalunkwe dispożizzjoni magħmula bis-saħħha tas-subartikolu (5), notifika ta' lment hija notifika li -

(a) tispecifika isem l-attur,

(b) tistabbilixxi d-dikjarazzjoni kkonċernata u tispjega ir-raġuni għaliex hi malafama fir-rigward tal-attur,

(c) tispecifika fejn fis-sit elettroniku d-dikjarazzjoni kienet ippubblikata, u

(d) ikollha informazzjoni oħra kif jista' jkun speċifikat fir-regolamenti.

(7) Id-difiża taħt dan l-artikolu tintilef jekk l-attur juri li l-editur tas-sit elettroniku aġixxa b'malizzja fir-rigward tal-pubblikazzjoni tad-dikjarazzjoni kkonċernata.

(8) Id-difiża ta' dan l-artikolu ma tintilifx minħabba fil-fatt biss li l-editur tas-sit elettroniku jimmodera d-dikjarazzjonijiet ippubblikati fuqu minn oħrajn.

Regola dwar
pubblikazzjoni
waħda.

13. (1) Dan l-artikolu japplika jekk persuna -

(a) tippubblīka dikjarazzjoni għall-pubbliku ("l-ewwel pubblikazzjoni"), u

(b) sussegwentament tippubblīka (kemm jekk għall-pubbliku kif ukoll jekk le) dik id-dikjarazzjoni jew dikjarazzjoni li hija sostanzjalment l-istess.

(2) Fis-subartikolu (1) "pubblikazzjoni għall-pubbliku" tinkludi pubblikazzjoni lil settur tal-pubbliku.

(3) Għall-finijiet taż-żmien perentorju għall-azzjoni ta' malafama kwalunkwe każ ta' azzjoni kontra l-persuna għal malafama fir-rigward ta' pubblikazzjoni sussegwenti għandha titqies bħala li saret fid-data tal-ewwel pubblikazzjoni.

(4) Dan l-artikolu ma japplikax fir-rigward ta' pubblikazzjoni sussegwenti jekk il-mod ta' dik il-pubblikazzjoni hu materjalment differenti mill-mod li bih saret l-ewwel pubblikazzjoni.

(5) Fid-deċiżjoni jekk il-mod kif pubblikazzjoni sussegwenti

hu materjalment differenti mill-mod li bih saret l-ewwel pubblikazzjoni, il-materji li l-Qorti tista' tikkonsidra jinkludu, fost materji oħra -

- (a) il-livell ta' prominenza li tkun ingħatat lid-dikjarazzjoni;
- (b) il-firxa u ċ-ċirkolazzjoni probabli tal-pubblikazzjoni sussegwenti;
- (c) il-metodu ta' pubblikazzjoni.

14. Meta l-Qorti tiddeċiedi ghall-attur f'azzjoni ta' malafama hi tista' tordna -

- (a) lill-operatur jew l-editur ta' sit elettroniku li fuqu tkun ġiet ippubblikata d-dikjarazzjoni ta' malafama sabiex inehhi d-dikjarazzjoni minn dak is-sit elettroniku, jew
- (b) lil kwalunkwe persuna li mhijiex l-awtur, l-editur jew il-pubblikatur ta' dik id-dikjarazzjoni malafamanti sabiex tieqaf milli tiddistribwixxi, tbieġħi jew turi materjal li fih dik id-dikjarazzjoni.

15. (1) Kull persuna li l-azzjonijiet jew l-intenzjonijiet tagħha jkunu ġew misrappreżentati jew li kienet vittma ta' malafama jew li nvadewlha l-ħajja privata tagħha permezz ta' pubblikazzjoni hija intitolata li titlob sabiex tiġi minnufuh ippubblikata, mingħajr ħlas, fl-istess *medium*, dikjarazzjoni ta' kontradizzjoni jew spjegazzjoni:

Ordni sabiex
titneħha d-
dikjarazzjoni
jew tieqaf id-
distribuzzjoni,
etc.

Dritt għar-
risposta.

Iżda dan l-artikolu ma japplikax jekk il-misrappreżentazzjoni ssir f'xandira ta' natura politika li hija parti minn skema approvata mill-Awtorità tax-Xandir fejn il-misrappreżentazzjoni tist'a tiġi kkonradetta jew spjegata minn xandira oħra li hija parti mill-istess skema:

Iżda wkoll ebda persuna m'għandha tkun mitluba li tippubblika dikjarazzjoni bħala kontradizzjoni jew spjegazzjoni li hi malafamanti jew li mhijiex miktuba bil-lingwa tal-pubblikatur jew b'xi waħda mil-lingwi użati mill-*medium* tax-xandir jew tas-sit elettroniku fejn hija mitluba li għandha tkun ippubblikata:

Iżda aktar minn hekk id-dritt ta' risposta għandu jkun ristrett ghall-korrezzjoni jew kontradizzjoni u, jew spjegazzjoni tal-fatti u m'għandux jestendi għas-sottomissjoni ta' opinjoni differenti.

- (2) (a) F'każ ta' gazzetta, tweġiba skont dan l-artikolu

għandha tiġi ppubblikata f'artikolu separat u mingħajr ma jiġi interpolat minn xi kummenti jew materjal ieħor li ma jifformax parti mir-risposta, bi prominenza xierqa kif il-pubblikkazzjoni nfisha li dwarha ġie eżerċitat id-dritt ta' risposta u r-risposta ma tistax tiġi mqassra jew emodata b'tali mod li tippregudika l-eżercizzju effettiv tad-dritt ta' risposta taħt dan l-artikolu. Dik id-dikjarazzjoni għandha tiġi ppubblikata mhux aktar tard mit-tieni ħarġa tal-gazzetta wara li tkun ġiet riċevuta t-talba:

Iżda meta d-dritt ta' risposta jsir f'pubblikkazzjoni ta' gazzetta ppubblikata f'intervalli ta' mill-inqas ġimġha, dik id-dikjarazzjoni għandha tiġi ppubblikata fil-ħarġa minnufih ta' wara li tkun ġiet riċevuta t-talba jekk it-talba tkun ġiet riċevuta tal-inqas erbat ijiem qabel il-pubblikkazzjoni tal-imsemmija ħarġa u mhux aktar tard mit-tieni ħarġa wara li tkun ġiet riċevuta t-talba fil-każijiet ohra kollha.

(b) Fil-każ ta' xandira, dikjarazzjoni skont is-subartikolu (1) għandha tixxandar mhux aktar tard mit-tieni ġurnata minn wara li tkun ġiet riċevuta t-talba; għandha tkun imxandra b'mod u f'ħin li tilħaq kemm jista' jkun possibbli l-istess udjenza u bl-istess prominenza, u l-ħin allokat għandu jkun il-ħin li huwa d-doppju tal-ħin tax-xandira jew parti mix-xandira li dwarha sar l-ilment u li mħuwiex inqas minn disghin sekonda u mhux aktar minn mijja u tmenin sekonda.

(c) Mingħajr preġudizzju għad-dispożizzjonijiet tal-artikolu 11, fejn l-attur xorta jibda' proceduri ta' malafama minkejja l-fatt li r-risposta tiegħu tkun ġiet ippubblikata skont dan l-Att, il-Qorti għandha, fid-deċiżjoni tagħha, tikkunsidra dan il-fatt u tnaqqas kwalunkwe risarciment kif ikun xieraq.

(d) F'każ ta' sit elettroniku, dikjarazzjoni skont is-subartikolu (1) għandha tiġi ppubblikata fuq is-sit elettroniku mhux aktar tard mit-tieni ġuirnata wara li tkun ġiet riċevuta dik it-talba. Ir-risposta għandha tingħata l-istess prominenza li ngħatat lid-dikjarazzjoni li għaliha saret ir-risposta.

(e) Meta l-editur jew operatur ta' sit elettroniku jirċievi aktar minn risposta wahda dwar l-istess suġġett l-editur jew l-operatur jista' jagħmel taqsira tar-risposti.

(f) Editur jew persuna responsabbi għall-*medium* tax-xandir jew operatur ta' sit elettroniku responsabbi għall-pubblikkazzjoni tar-risposta fuq sit elettroniku li jonqos milli josserva d-dispożizzjonijiet ta' dan l-artikoli jista', wara rikors tal-attur fil-Qorti tal-Maġistrati fil-ġurisdizzjoni ċivili tagħha, jiġi ordnat li

jippubblika dik ir-risposta. Il-Qorti tista', wara li tkun semgħet il-partijiet, tordna wkoll lill-editur, persuna responsabbi għall-medium tax-xandir jew operatur tas-sit elettroniku, skont kif ikun il-każ, iħallas penali lill-attur li ma teċċedix elfejn euro (€2,000).

(g) Id-dispożizzjonijiet ta' dan l-artikolu m'għandhomx japplikaw għal pubblikazzjonijiet privileġġjati kif imfissra f'dan l-Att.

(h) Id-dritt għar-risposta taħt dan l-artikolu għandu jiskadi jekk il-persuna li titlob dak id-dritt ma tkunx talbietu fi żmien xahar mill-pubblikazzjoni.

16. (1) Kull min jippubblika xi dikjarazzjoni li jaf jew b'diliġenza dovuta kien ikun jaf li hija falza u li tista' tikkawża ħsara lil kwalunkwe impriza ta' negozju jew kwalunkwe proprjetà oħra jeħel li jkollu jħallas lill-parti ingurjata, addizjonally mad-danni li jistgħu ikunu dovuti taħt xi ligi oħra li tkun fis-seħħ dak iż-żmien fir-rigward ta' telf attwali jew ħsara, ammont li ma jeċċedix għoxrin elf euro (€20,000) li għandu jiġi stabbilit mill-Qorti.

Libell
kummerċjali.

(2) Kumpannija, fondazzjoni, koperativa u kwalukwe persuna għuridika oħra jistgħu tharrek jew tiġi mharrka għal malafama.

17. (1) Tista' tittieħed azzjoni għal malafama fir-rigward tal-memorja ta' persuna mejta sakemm il-persuna mejta kienet il-missier jew l-omm jew hu jew oħt jew dixxidenti tal-attur jew atturi jew l-attur huwa l-eredi tal-persuna mejta u sakemm id-dikjarazzjoni malafamanti ssir fi żmien għaxar (10) snin mil-mewt tal-persuna li allegatament tkun malafamata:

Malafama fuq
persuni mejta.

Iżda wkoll l-attur għandu juri li r-reputazzjoni tiegħu stess kienet ingurjata serjament jew tista' tkun ingurjata serjament mid-dikjarazzjoni jew li dik id-diikjarazzjoni tista' raġjonevolment tikkawża sofferenza morali lill-attur.

(2) Id-dispożizzjonijiet ta' dan l-artikolu huma mingħajr preġudizzju għad-dritt ta' kwalunkwe persuna li tfitħex għad-danni f'każ ta' malafama permezz kliem li, minkejja li ġew ippubblikati dwar persuna mejta, huma fil-fatt malafamanti fir-rigward tal-attur hekk iżda li l-istess dikjarazzjoni ma tagħtix lok għall-ħlas ta' danni lill-attur għal aktar minn darba.

18. Azzjoni taħt id-dispożizzjonijiet ta' dan l-Att għandhom, sakemm ma tkunx soġgetta għal perjodu iqsar ta' preskrizzjoni taħt dan l-Att, tkun preskritta wara li tkun għaddiet sena mid-data ta' pubblikazzjoni.

Preskrizzjoni.

Edituri.

19. (1) Kull persuna li hija residenti f'Malta u li għalqet l-età ta' tmintax-il sena tista tkun editur.

(2) Kull min huwa editur jew pubblikatur ta' gazzetta jew editur ta' sit elettroniku jew servizz ta' xandir għandu, fi żmien għaxart ijiem minn mindu jkun sar editur jew pubblikatur, skont kif ikun il-każ, jipproduċi lir-Registrator tal-Midja dikjarazzjoni li jkun fiha -

(a) fil-każ tal-editur -

(i) ismu u kunjomu, numru validu legali ta' dokument ta' identifikazzjoni, eta' u post ta' residenza; u

(ii) fil-każ ta' gazzetta, it-titlu u n-natura tal-gazzetta u l-intervalli li fihom huwa propost li tkun ippubblikata, u fil-każ ta' sit elettroniku l-indirizz tiegħu fuq is-sit u l-isem tad-*domain*; u

(b) fil-każ ta' pubblikatur -

(i) jekk il-pubblikatur huwa individwu, ismu, kunjomu, l-età, il-post ta' residenza u n-numru validu tad-dokument ta' identifikazzjoni legali;

(ii) jekk il-pubblikatur huwa kumpannija jew assoċjazzjoni oħra ta' persuni jew persuna ġuridika, isimha, l-indirizz, id-dettalji msemmija fis-subparagrafu (i) fir-rigward tar-rappreżentant ġuridiku, u, fejn applikabbi, in-numru tar-registrazzjoni tal-kumpannija, soċjetà jew numru ieħor ta' registrazzjoni;

(iii) it-titlu u natura tal-gazzetta u l-intervalli li fihom huwa propost li ssir publikazzjoni; u

(iv) l-isem u l-indirizz tal-istamperija fejn ser issir il-pubblikazzjoni;

u kemm l-editur kif ukoll il-pubblikatur ta' kwalunkwe gazzetta għandhom iżommu lir-Registrator tal-Midja dejjem infurmat dwar il-post ta' residenza tagħhom u għandhom jikkomunikaw mar-Registrator tal-Midja dwar kull bidla fil-post tar-residenza tagħhom fi żmien għaxart ijiem minn dik il-bidla.

(3) Id-dispożizzjonijiet ta' dan l-artikolu għandhom jaapplikaw biss fil-każijiet ta' edituri u pubblikaturi ta' gazzetti u edituri ta' servizzi tax-xandir u edituri ta' siti elettroniċi.

(4) Jekk persuna tonqos milli tosserva xi waħda mid-dispożizzjonijiet tas-subartikolu (2) teħel, meta tinstab ħatja, li thallas multa li ma teċċedix elf euro (€1,000).

20. (1) Għandu jkun hemm Registratur tal-Midja li għandu jżomm Registrū tal-Midja u jdaħħal fih id-dettalji msemmija fl-artikolu 19 u kwalunkwe tibdil fih, u għandu jdaħħal dettalji oħra u dak it-tibdil li jsir fih kif jista' jkun xieraq jew kif jista' jiġi preskritt b'regolamenti magħmulha mill-Prim Ministru taħt dan l-Att.

Registratur tal-Midja.

(2) Kwalunkwe persuna tista' tispezzjona r-Registru tal-Midja fi żminijiet kollha raġjonevoli waqt il-ħinijiet normali tal-uffiċċju u tista' wkoll, bi ħlas ta' miżata xierqa, titlob kopja ta' certifikat ta' kwalunkwe notament fi jew kwalunkwe astratt mir-registru miżum taħt dan l-artikolu.

(3) Ir-Registru tal-Midja għandu jikkancella regiżazzjoni ta' gazzetta jew ta' sit elettroniku -

(a) jekk ikun hekk mitlub bil-miktub mill-editur tagħhom; jew

(b) jekk, fil-każ ta' gazzetta ppubblikata f'intervalli li ma jeċċedux xahar, dik il-gazzetta ma tkunx ippubblikata f'perjodu li jeċċedi t-tlett xhur, u fil-każ ta' gazzetta oħra, ma tkunx ippubblikata għal perjodu li jeċċedi sena;

(c) jekk, fil-każ ta' servizz ta' xandir, dak is-servizz ma jibqax ikun liċenzjat;

(d) jekk, fil-każ ta' sit elettroniku, ma jibqax ježisti għal perjodu li jeċċedi tliet xhur:

Iżda d-dispożizzjonijiet ta' dan l-artikolu m'għandhomx jaapplikaw għal xi pubblikazzjoni perjodika ppubblikata minn, jew b'ordni jew bil-permess jew għall-użu ta', il-President ta' Malta, il-Gvern ta' Malta jew xi Ministeru jew Dipartiment tal-Gvern jew mill-Kamra tad-Deputati.

21. Kull detentur ta' liċenza ta' xandir f'Malta għandu, għall-finijiet ta' dan l-Att, jiġi kkunsidrat bħala editur u għandu jiġi kkunsidrat bħala editorjalment responsabbi għas-servizz tax-xandir u jkun meħtieġ li jkun hekk registrat bħala editur taħt dan l-Att sakemm dik il-persuna ma taħtarx persuna oħra sabiex tkun editur flokha.

Editur f'każ ta' xandir.

22. (1) Ebda Qorti jew Tribunal imwaqqaf bl-liġi ma jistgħidu jitkolu lil editur, awtur, pubblikatur jew operatur ta' sit elettoriku sabiex jiżvela s-sors ta' informazzjoni li tinsab f'gazzetta

Protezzjoni tas-sorsi tal-ġournalisti.

jew xandir jew sit elettroniku li għalihom huwa responsabbli sakemm ma jkunx stabilit għas-sodisfazzjon tal-Qorti jew Tribunal li dak l-iżvelar huwa neċċesarju f'soċjetà demokratika fl-interess tas-sigurtà nazzjonali, l-integrità territorjali, is-sigurtà pubblika, jew għall-prevenzjoni ta' disordni jew reati jew għall-protezzjoni tal-interessi tal-ġustizzja.

(2) Il-protezzjoni tas-sorsi prevista f'dan l-atikolu għandha tapplika biss fir-rigward ta' edituri jew pubblikaturi ta' gazzetti, servizzi ta' xandir, jew siti elettronici li huma registrati mar-Reġistratur tal-Midja u fil-każ ta' awturi ta' pubblikazjonijiet fil-midja għandha tapplikaw biss jekk l-awtur abitwalmant jeżerċita l-professjoni ta' ġurnalist kemm fuq baži *full-time* jew *part-time*.

Rifjut ma jikkostitwix disprezz tal-qorti.

23. Ebda persuna li s-sorsi tagħha huma privileġġjati skont l-artikolu 22 m'għandha tinstab ħatja ta' disprezz tal-qorti talli tirrifjuta li tiżvela s-sorsi ta' informazzjoni li tinsab f'gazzetta jew f'xandira jew f'sit elettroniku li hi responsabbli għalihom sakemm il-qorti jew tribunal ma jikkonkludux li dak l-iżvelar huwa neċċesarju f'soċjetà demokratika fl-interess tas-sigurtà nazzjonali, l-integrità territorjali, is-sigurtà pubblika, jew għall-prevenzjoni ta' disordni jew reati jew għall-protezzjoni tal-interessi tal-ġustizzja u dik il-persuna tippersisti li tirrifjuta li tiżvela s-sors ta' informazzjoni.

Ċertifikat li jservi ta' prova tal-kontenut tiegħu.

24. Fi kwalunkwe proċeduri quddiem Qorti jew Tribunal, certifikat maħruġ u ffirmat mir-Reġistratur tal-Midja li juri min huwa jew fi kwalunkwe żmien kien, l-editur jew il-pubblikatur ta' gazzetta, sit elettroniku jew servizz ta' xandir għandu jikkonstitwixxi prova tal-kontenut tiegħu sakemm ma jkunx approvat xort'oħra.

Emendi konsegwenzjali għall-Kodiċi Kriminali. Kap. 9.

25. Il-Kodiċi Kriminali għandu jiġi emendat kif ġej:

(a) minnufihi wara l-artikolu 55 tiegħu, għandu jiżdied l-artikolu ġdid li ġej:

"Instigar biex titneħha l-ħajja jew il-liberta tal-President ta' Malta jew ta' xi Ministro jehel meta jinstab ħati, għas-sempliċi instigar, il-piена ta' priġunerija għal żmien li ma teċċedix disa' snin jew multa li ma teċċedix ġamex elef euro (€5,000) jew dik il-multa u l-prīġunerija flimkien.";

55A. Kull min bi kwalunkwe mezz jinstiga lil haddiehor sabiex ineħhi l-ħajja jew il-liberta tal-President ta' Malta, jew ta' xi Ministro jehel meta jinstab ħati, għas-sempliċi instigar, il-pienna ta' priġunerija għal żmien li ma teċċedix disa' snin jew multa li ma teċċedix ġamex elef euro (€5,000) jew dik il-multa u l-prīġunerija flimkien.";

(b) l-artikolu 72 tiegħu għandu jiġi sostitwit b'dan li ġej:

"Disprezz lejn
il-President,

72. Kull min juža kliem malafamanti, li jinsultaw jew imaqdru, jew eghmil jew ġesti ta' disprezz lejn il-persuna tal-President ta' Malta, jeħel, meta jinsab ħati, il-piena ta' prigunerijs minn xahar sa tliet xhur jew multa li ma teċċedix seba' mitt euro (€700) jew dik il-multa u l-prigunerijs flimkien.";

(c) fl-artikolu 82 tiegħu, minflok il-kliem "minn xahar sa tliet xhur." għandhom jidħlu l-kliem "minn xahar sa tliet xhur:", u minnufih wara għandu jiżdied il-proviso li ġej:

"Iżda jekk xi diżordni jirriżulta bħala konsegwenza tar-reat, jew jekk ir-reat ikkontribwixxa għal xi diżordni, l-imputat jeħel prigunerijs ta' mhux inqas minn xahar iżda mhux iżjed minn sitt xhur u multa li ma teċċedix elf euro (€1,000) jew dik il-multa u l-prigunerijs flimkien.";

(d) l-artikolu 252 tiegħu għandu jiġi emendat kif ġej:

(i) fis-subartikolu (1) tiegħu, minflok il-kliem "b'kitba, b'disinji jew b'xi mod ieħor" għandhom jidħlu l-kliem "b'insulti jew b'xi mod ieħor";

(ii) is-subartikolu (3) tiegħu għandu jiġi mħassar;

(iii) is-subartikolu (4) tiegħu għandu jiġi enumerat mill-ġdid bħala s-subartikolu (3) u għandu jiġi sostitwit b'dan li ġej:

"(3) Id-dispożizzjonijiet tas-subartikoli (1) u (2) jaapplikaw ukoll meta l-malafama ssir kontra axxidenti jew membru ieħor tal-familja tal-parti aggravata iżda taffettwa r-reputazzjoni tal-parti aggravata.";

(e) is-subartikolu (2) tal-artikolu 253 tiegħu għandu jiġi sostitwit b'dan li ġej:

"(2) Iżda evidenza tal-verità hi ammessa meta l-persuna aggravata hija persuna pubblika, bħal meta dik il-persuna:

(a) hija ufficjal jew impjegat pubbliku jew ufficjal jew impjegat ta' mwaqqaf bil-ligi ta' korp li fih il-Gvern ta' Malta għandu kontroll effettiv;

jew

(b) hija kandidat ghal kariga pubbliku u l-fatti attribwiti lilha jirreferu ghall-onestà tagħha, l-abilità jew il-kompetenza biex timla' dik il-kariga; jew

(c) abitwalment teżerċita professjoni, atti jew kummerċ u l-fatti attribwiti lilha jirreferu ghall-eżerċitar ta' dik il-professjoni, atti jew kummerċ; jew

(d) tieħu sehem attiv f'politika u l-fatti attribwiti lilha jirreferu ghall-partecipazzjoni tagħha fil-politika; jew

(e) tokkupa požizzjoni ta' fiduċja f'materja ta' interessa pubbliku ġenerali:

Iżda dik l-evidenza tal-verità m'għandhiex tiġi ammessa fejn tkun qed tirreferi ghall-ħajja privata tal-parti aggravata u l-fatti allegati ma jkollhomx rilevanza sinjifikanti fuq it-twettieq tal-funzjonijiet pubblici mill-persuna aggravata.";

(f) fil-proviso għall-artikolu 255 tiegħu, minnufih wara l-kliem "l-werrieta immedjati," għandhom jiżdiedu l-kliem "li jilmentaw li sarilhom ħsara għar-reputazzjoni tagħhom jew li tista' ssirilhom ħsara minħabba fil-malafama,"; u

(g) l-artikolu 256 tiegħu għandu jiġi mhassar.

26. Minnufih wara s-subartikolu (5) tal-artikolu 837 tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili, għandu jiżdied is-subartikolu ġdid li ġej:

"(6) Ma jistgħux jiġu maħruġa mandati kawtelatorji ta' qbid, ta' qbid fuq azjenda kummerċjali jew mandati ta' sekwestru biex jitqiegħdu fiż-żgur jeddijiet jew pretensjonijiet kontra xi persuna għal danni għal libell jew malafama oħra taht xi ligi.".

27. (1) L-Att dwar l-Istampa, hawn iżjed 'il quddiem imsejjaħ "l-Att imħassar", hu b'dan imħassar mingħajr ħsara għad-dispożizzjonijiet ta' dan l-artikolu u mingħajr preġudizzju għal dak kollu li sar jew naqas milli jsir taħtu.

(2) Minkejja d-dispożizzjonijiet l-oħra ta' dan l-Att, l-Att

Emendi konsegwenzjali għall-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili.
Kap. 12.

Thassir u dispożizzjoni-jiet transitorji.
Kap. 248.

imħassar, kif fis-seħħ qabel ma jiġi mħassar permezz ta' dan l-Att, għandu jkompli japplika fir-rigward ta' kawżi pendenti fil-qorti fiż-żmien li jithassar:

Iżda mhux aktar tard mit-tieni smieħ fil-qorti wara d-dħul fis-seħħ ta' dan l-Att ta' kwalunkwe każ li jinvolvi każ civili għal malafama li fil-ħin li daħal fis-seħħ dan l-Att jkun għadu għaddej u ma thallieq għas-sottomissjonijiet finali jew għad-deċiżjoni quddiem il-Qorti tal-Maġistrati fil-ġurisdizzjoni civili tagħħu, dik il-Qorti għandha *mutatis mutandis* tapplika d-dispozizzjonijiet tal-artikolu 10(2).

(3) L-ammonti ta' danni civili li japplikaw taħt l-Att imħassar qabel ma ġie mħassar permezz ta' dan l-Att għandhom, minkejja d-dispozizzjonijiet ta' dan l-Att, ikompli japplikaw fir-rigward ta' każiżiet ta' malafama mressqa taħt l-Att imħassar qabel ma jkun daħal fis-seħħ dan l-Att.

(4) Kwalunkwe proċeduri kriminali institwiti taħt l-Att imħassar qabel id-dħul fis-seħħ dan l-Att u li, mad-dħul fis-seħħ ta' dan l-Att, ikunu għadhom għaddejjin quddiem xi qorti, għadhom jibqgħu għaddejjin u jiġi deċiżi mill-qrati skont l-Att imħassar iżda l-Qorti m'għandhiex fl-ġhoti ta' xi piena b'rabta ma' malafama timponi xi piena ta' priġunerija.

Għanijiet u Raġunijiet

L-għanijiet u r-raġunijiet ta' dan l-Abbozz ta' ligi huma sabiex jiġu aġġornati l-liġijiet dwar il-malafama, it-tnejha ta' libell kriminali fil-liġijiet dwar il-midja, l-introduzzjoni ta' ligi ta' tort civili ġdid ta' ingurja, u r-regolamentazzjoni ta' aħbarijiet fuq siti elettroniċi u servizzi ta' ġrajjiet kurrenti.

L-Abbozz ta' Liġi jinkludi diversi dispozizzjonijiet li jsahħu l-libertà tal-midja billi jevita restrizzjonijiet sproporzjonati fuq il-ġurnalisti f'kawżi ta' libell filwaqt li jipproteġi lill-vittmi ta' libell u ingurja permezz ta' żieda fl-ammonti ta' danni morali li jistgħu jingħataw.

Iheġġeg ukoll żieda fl-użu ta' mezzi alternattivi ta' soluzzjoni ta' konfliett bħad-dritt ta' risposta, kjarifikazzjonijiet volontarji, medjazzjoni u mezzi oħra pratti li jevitaw litigazzjoni ta' libell jew ta' titwil tagħha.

L-Abbozz ta' Liġi jinkludi wkoll emendi konsegwenzjali fil-

Kodiċi Kriminali sabiex iżomm uħud mir-reati kriminali previsti fl-Att dwar l-Istampa, u fil-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili sabiex jipprobixxi l-ħruġ ta' mandati kawtelatorji kontra ġurnalisti.

**A Bill
entitled**

AN ACT to provide for the updating of the regulation of media and defamation matters and for matters consequential or ancillary thereto.

BE IT ENACTED by the President, by and with the advice and consent of the House of Representatives, in this present Parliament assembled, and by the authority of the same as follows:-

1. (1) The short title of this Act is the Media and Defamation Act, 2017. Short title and commencement.

(2) This Act shall come into force on such date as the Minister responsible for justice may by order in the Gazette establish and different dates and transitory arrangements may be established in respect of different provisions and purposes of this Act.

2. In this Act, unless the context otherwise requires: Interpretation.

"author" means the person who authors or co-authors any printed matter;

"broadcast" means the transmission by wire or over the air including that by satellite of words and or visual images whether or not such words or images are in fact received by any person;

"broadcasting licence" shall have the same meaning as is attributed to in the Broadcasting Act; Cap. 350.

"defamation" includes libel and slander;

"editor" means the person registered as editor in terms of article 19 and includes any person responsible for the publication of information, ideas or images on a web site and the person responsible for a broadcasting medium;

"libel" means defamation by publication;

"Media Registrar" means such person as the Prime Minister may, from time to time by notice in the Gazette, designate as Media Registrar for the purposes of this Act;

"person" includes a body of persons, whether it has a distinct legal personality or not;

"printed matter" means any writing or print by any device, as well as any bill, placard or poster in any manner affixed or impressed and includes any other means whereby words or visual images may be heard or perceived or reproduced and includes any media content and any material uploaded on a website and "words" shall be construed accordingly;

"publication" means any act whereby any printed matter or media content is or may be communicated to or brought to the knowledge of any person or whereby words or visual images are broadcast or uploaded on a website;

"publisher" means a person who owns or controls an enterprise publishing a newspaper or who holds a broadcasting licence and includes any person who owns or controls facilities for the production or reproduction of any printed matter;

"slander" means defamation by spoken words uttered with malice;

"website" means any web-based news service or other web-based service relating to news or current affairs that operates from Malta or in respect of which editorial decisions are taken in Malta.

What constitutes
libel.

3. (1) Defamatory words in a newspaper or in a broadcast or on a website shall be deemed to be published and to constitute libel.

Cap. 12.

(2) Defamatory words give rise to an action in libel before the First Hall of the Civil Court and the provisions of the Code of Organisation and Civil Procedure relating to actions filed before that court shall apply to such action.

(3) Words are not defamatory unless they cause serious harm or are likely to seriously harm the reputation of the specific person or persons making the claim:

Provided that, for the purposes of this article, harm to the reputation of a body that trades for profit is not serious harm unless it has caused or is likely to cause serious financial loss.

4. (1) (a) It is a defence to an action for defamation for the defendant to show that the imputation conveyed by the words complained of is substantially true. Defences.
Truth

(b) Where the words complained of convey two or more distinct imputations, if one or more of the imputations is not shown to be substantially true, the defence under this article does not fail if, having regard to the imputations which are shown to be substantially true, the imputations which are not shown to be substantially true do not seriously harm the claimant's reputation.

(2) It is a defence to an action for defamation for the defendant to show that all the following conditions are met: Honest opinion

(a) the statement complained of was a statement of opinion;

(b) the statement complained of indicated, whether in general or specific terms, the basis of the opinion;

(c) that an honest person could have held the opinion on the basis of -

(i) any fact which existed at the time when the statement complained of was published;

(ii) anything asserted to be a fact in a privileged statement published before the statement complained of.

(3) The defence referred to in sub-article (2) is defeated if the claimant shows that the defendant did not hold the opinion:

Provided that this sub-article shall not apply in a case where the statement complained of was published by the defendant but made by another person ("the author"); and in such a case the defence is defeated if the claimant shows that the defendant knew or ought to have known that the author did not hold the opinion.

(4) For the purposes of sub-article (2) a statement is a "privileged statement" if the person responsible for its publication can

prove in his defence that -

- (a) the publication is on a matter of public interest which has already been given publicity in a manner accessible to a large audience on an established medium;
- (b) the publication is a peer-reviewed statement in a scientific or academic journal;
- (c) the publication is a report of court proceedings protected by absolute privilege in terms of article 7.

(5) The defences referred to in sub-articles (1) and (2) shall only apply where the person aggrieved is a public figure, such as when the said person:

- (a) is a public officer or servant or an officer or servant of a body established by law or of a body in which the Government of Malta has a controlling interest; or
- (b) is a candidate for a public office and the facts attributed to him refer to his honesty, ability or competency to fill that office; or
- (c) habitually exercise a profession, art or trade, and the facts attributed to him refer to the exercise of such profession, art or trade; or
- (d) takes an active part in politics and the facts attributed to him refer to his so taking part in politics; or
- (e) occupies a position of trust in a matter of general public interest:

Provided that the truth of the matters charged may not be enquired into if such matters refer to the private life of the claimant and the facts alleged have no significant bearing on the exercise of that person's public functions:

Provided further that, notwithstanding the provisions of this sub-article, the defences referred to in sub-articles (1) and (2) may be raised where the matter referred to is a matter of general public interest.

(6) Subject to the other provisions of this article, in any action for defamation under this Act, the defendant shall be entitled to plead in defence any cause for mitigation of damages as well as any plea which, if acceded to, would lead to the dismissal of the action and the

defendant may submit pleas that the publication is not defamatory and that the facts as stated are true and, or that any opinion expressed is an honest opinion. The submission of one such plea does not automatically exclude the other.

(7) The editor is deemed to have acted knowingly, in default of evidence to the contrary. The publisher shall have acted knowingly if, being aware of the contents of the newspaper, broadcast, website or other printed matter, as the case may be, at any time before its publication, he did not prevent such publication.

5. (1) It is a defence to an action for defamation for the defendant to show that - Publication on matter of public interest.

(a) the statement complained of was, or formed part of, a statement on a matter of public interest; and

(b) the defendant reasonably believed that publishing the statement complained of was in the public interest.

(2) Subject to the provisions of sub-articles (3) and (4), in determining whether the defendant has shown the matters mentioned in sub-article (1), the Court must have regard to all the circumstances of the case.

(3) If the statement complained of was, or formed part of, an accurate and impartial account of a dispute to which the claimant was a party, the Court must, in determining whether it was reasonable for the defendant to believe that publishing the statement was in the public interest, disregard any omission of the defendant to take steps to verify the truth of the imputation conveyed by it.

(4) In determining whether it was reasonable for the defendant to believe that publishing the statement complained of was in the public interest, the Court must make such allowance for editorial judgement as it considers appropriate.

(5) For the avoidance of doubt, the defence under this article may be relied upon irrespective of whether the statement complained of is a statement of fact or a statement of opinion.

6. (1) The publication of a statement in a scientific or academic journal (whether published in electronic form or otherwise) is privileged if the following conditions are met: Peer-reviewed statement in scientific or academic journal, etc.

(a) that the statement relates to a scientific or academic matter;

(b) that before the statement was published in the journal an independent review of the statement's scientific or academic merit was carried out by:

(i) the editor of the journal, and

(ii) one or more persons with expertise in the scientific or academic matter concerned.

(2) Where the publication of a statement in a scientific or academic journal is privileged by virtue of sub-article (1) the publication in the same journal of any assessment of the statement's scientific or academic merit is also privileged if -

(a) the assessment was written by one or more of the persons who carried out the independent review of the statement; and

(b) the assessment was written in the course of that review.

(3) Where the publication of a statement or assessment is privileged by virtue of this article, the publication of a fair and accurate copy of, extract from or summary of the statement or assessment is also privileged.

(4) Notwithstanding the other provisions of this article a publication is not privileged by virtue of this article if it is shown to be made with malice.

(5) Nothing in this article is to be construed -

(a) as protecting the publication of matter the publication of which is prohibited by law;

(b) as limiting any privilege subsisting apart from this article.

Privileged publications.

7. (1) No action for defamation shall lie in respect of the following publications:

(a) publications made in pursuance of an Act of Parliament or by authority of the President of Malta or of the House of Representatives;

(b) publications consisting of communications between public officers, or between such officers, or between such officers and contractors of the public service or officials of

public corporations, reports of inquiries held in terms of any law, or statements by public officers that are made in good faith in the public interest including the interests of national security, territorial integrity, public safety, for the prevention of disorder or crime or for the protection of health or morals;

(c) publications of *bona fide* reports of debates of the House of Representatives, provided the relevant part of the debate is published, and the defence of any person against whom any charge is made is not suppressed or maliciously or negligently curtained or altered;

(d) publications of reports of any proceedings in a court of justice in Malta, provided such reports are fair reports of the proceedings and the publication of such reports or proceedings is not prohibited by law or by the court;

(e) any evidence given in good faith and according to law before a court or before a tribunal established by law:

Provided that it shall not be lawful to publish -

(a) anything which, by article 994 of the Code of Organization and Civil Procedure, is forbidden to be used or produced, or

(b) any report of the proceedings in any case of defamation, in which evidence of the truth of the matters charged is not allowed by law.

(2) The following publications are also privileged:

(a) a fair and accurate copy of, extract from or summary of, a notice or other matter issued for the information of the public by or on behalf of -

(i) a legislature or government anywhere in the world;

(ii) an authority anywhere in the world performing governmental functions including police functions;

(iii) an international organisation or international conference;

(b) a fair and accurate copy of, extract from or summary of, a document made available by a court anywhere in the

world, or by a judge or officer of such a court;

(c) a fair and accurate report of proceedings at a press conference held anywhere in the world for the discussion of a matter of public interest;

(d) a fair and accurate copy of, extract from or summary of any document circulated to members of a company listed on a stock exchange -

(i) by or with the authority of the board of directors of the company,

(ii) by the auditors of the company, or

(iii) by any member of the company in pursuance of a right conferred by any law.

(e) a fair and accurate copy of, extract from or summary of any document circulated to members of a company listed on a stock exchange which relates to the appointment, resignation, retirement or dismissal of directors of the company or its auditors;

(f) a fair and accurate -

(i) report of proceedings of a scientific or academic conference held anywhere in the world, or

(ii) copy of, extract from or summary of matter published by such a conference.

(3) In sub-article (2) -

"court" includes -

(a) any tribunal or body established under the law of any country or territory exercising the judicial power of the State;

(b) any international tribunal established by the Security Council of the United Nations or by an international agreement;

(c) any international tribunal deciding matters in dispute between States;

"international conference" means a conference attended by representatives of two or more governments;

"international organisation" means an organisation of which two or more governments are members, and includes any committee or other subordinate body of such an organisation.

8. (1) In proceedings for defamation under this Act it shall be a defence for the defendant in an action for libel to prove that the information published or broadcast or uploaded to a website consisted of an accurate report of a statement made by a public figure who knew or could reasonably have known or expected that the content of that statement was to be published in a newspaper or in a broadcasting medium or on the web and that the publication of the said statement was reasonably justifiable in a democratic society.

Qualified
privilege in case
of public
statement.

(2) Proceedings for libel under this Act may also be instituted against any public figure who shall have made a statement in circumstances where he was aware or could have reasonably been aware or have expected that the content of his statement was going to be published in a newspaper or a broadcasting medium or uploaded onto a website and in fact such content is in whole or in part so published. The person or persons mentioned in this article shall be deemed to have acted knowingly, in default of evidence to the contrary.

9. In proceedings instituted under this Act, the Court may order the defendant to pay a sum not exceeding twenty thousand euro (€20,000) by way of moral damages in addition to damages under any law for the time being in force in respect of actual loss including loss of earnings:

Libel damages.

Provided that in actions for slander the maximum amount to be awarded by way of moral damages shall be ten thousand euro (€10,000).

10. (1) In an action for defamation the Court shall appoint the case for a preliminary hearing within a period of twenty days from the time allowed for the filing of the sworn reply.

Preliminary
hearing.

(2) The Court shall, at the preliminary hearing, giving due regard to the seriousness any allegation and its impact on the plaintiff, decide whether the action may be determined summarily or by mediation or agreement between the parties or through an apology with or without the payment of costs and an amount of damages not exceeding one thousand euro (€1,000). When the Court decides that the action is capable of being resolved by one of the aforesaid means:

(a) if the action may be determined summarily, it shall briefly hear the parties and shall proceed to decide the case after allowing them to make submissions;

(b) if the court considers that there is a likelihood that the action may be settled by mediation or agreement between the parties it shall refer the parties to mediation to be concluded within a specified time after which the action shall proceed if no agreement is reached between the parties;

(c) if, after determining that the defendant is willing to make an apology in specific terms, the Court considers that it is appropriate to dispose of the action through an apology of the defendant with or without payment of costs and with or without the payment to the plaintiff of an amount of damages not exceeding one thousand euro (€1,000) it shall proceed to dispose of the action by passing judgement accordingly.

(3) Where the Court decides that the action may not be determined as provided in sub-article (2) it shall proceed with the hearing of the cause.

Assessment by
the Court.

11. (1) In assessing the sum being awarded under this Act in an action for defamation, the Court shall take into account:

(a) the gravity and extent of the defamation or the extent to which the defamation is likely to injure the reputation of the plaintiff;

(b) whether the defendant exercised due diligence before publishing the defamatory matter;

(c) whether the defendant made or offered to make an apology to the plaintiff or to publish a clarification to the satisfaction of the plaintiff before the action or, as soon afterwards as the defendant had an opportunity of doing so in case of commencement of the action before there was an opportunity of making or offering such apology or clarification.

(2) Should the defendant have, prior to the commencement of the proceedings, apologised and published an unreserved correction with the same importance as the original publication or published a reply submitted by the plaintiff with the same importance as the original publication, then the Court shall not award in moral damages an amount in excess of seven thousand euro (€7,000).

(3) It shall be lawful to take action in respect of each and every imputation in the same case and the persons concerned in the libel may be sued either jointly or severally:

Provided that the amount of moral damages recoverable in regard to the same case shall not exceed twenty thousand euro

(€20,000).

12. (1) This article applies where an action for defamation is brought against the editor of a website in respect of a statement posted on the website. Editors of websites.

(2) It is a defence in mitigation of damages for the editor to show that it was not the operator or person who posted the statement on the website.

(3) The defence is defeated if the claimant shows that -

(a) it was not possible for the claimant to identify the person who posted the statement, and

(b) the claimant gave the editor a notice of complaint in relation to the statement, and

(c) the editor failed to respond to the notice of complaint in accordance with any provision contained in these regulations.

(4) For the purposes of paragraph (a), it is possible for a claimant to "identify" a person only if the claimant has sufficient information to bring proceedings against the person.

(5) The Minister may:

(a) make provision as to the action required to be taken by an editor of a website in response to a notice of complaint which may in particular include action relating to the identity or contact details of the person who posted the statement and action relating to its removal;

(b) make provision specifying a time limit for the taking of any such action;

(c) make any other provision for the purposes of this article.

(6) Subject to any provision made by virtue of sub-article (5), a notice of complaint is a notice which -

(a) specifies the complainant's name,

(b) sets out the statement concerned and explains why it is defamatory of the complainant,

(c) specifies where on the website the statement was

posted, and

(d) contains such other information as may be specified in regulations.

(7) The defence under this article is defeated if the claimant shows that the editor of the website has acted with malice in relation to the posting of the statement concerned.

(8) The defence under this article is not defeated by reason only of the fact that the editor of the website moderates the statements posted on it by others.

Single publication rule.

13. (1) This article applies if a person -

(a) publishes a statement to the public ("the first publication"), and

(b) subsequently publishes (whether or not to the public) that statement or a statement which is substantially the same.

(2) In sub-article (1) "publication to the public" includes publication to a section of the public.

(3) For the purposes of the time limit for actions for defamation any cause of action against the person for defamation in respect of the subsequent publication is to be treated as having accrued on the date of the first publication.

(4) This article does not apply in relation to the subsequent publication if the manner of that publication is materially different from the manner of the first publication.

(5) In determining whether the manner of a subsequent publication is materially different from the manner of the first publication, the matters to which the Court may have regard include, amongst other matters -

(a) the level of prominence that a statement is given;

(b) the extent and likely circulation of the subsequent publication;

(c) the method of publication.

Order to remove statement or cease distribution, etc.

14. Where the Court gives a decision for the claimant in an action for defamation it may order -

(a) the operator or editor of a website on which the defamatory statement is posted to remove the statement from that website, or

(b) any person who was not the author, editor or publisher of the defamatory statement to stop distributing, selling or exhibiting material containing the statement.

15. (1) Any person whose actions or intentions have been misrepresented or who has been the victim of defamation or who has had his private life intruded into by a publication is entitled to demand to have published forthwith, free of charge, in the same medium, a statement by way of contradiction or explanation:

Provided that this article does not apply if the misrepresentation occurs in a broadcast of a political nature which is part of a scheme approved by the Broadcasting Authority where the misrepresentation may be contradicted or explained by another broadcast which is part of the same scheme:

Provided also that no person shall be required to publish a statement by way of contradiction or explanation which is defamatory or which is not written in the language of the publisher or any of the languages used by the broadcasting medium or website where it is requested that it should be published:

Provided further that the right of reply shall be restricted to the correction or contradiction and, or explanation of facts and shall not extend to the submission of a different opinion.

(2) (a) In the case of a newspaper, a reply in accordance with this article shall be published as a separate article and without being interpolated with any comments or other material that does not form part of the reply, with appropriate prominence as the publication in respect of which the right of reply is exercised and it shall not be lawful to shorten or edit the reply in such a manner as to prejudice the effective exercise of the right of reply under this article. The said statement shall be published not later than the second issue of the newspaper following the receipt of the request:

Provided that when the right of reply is availed of in respect of a publication in a newspaper published at intervals of at least one week, the said statement shall be published in the issue immediately following the receipt of the request if such request is received at least four days before the publication of the said issue and not later than the second issue following the receipt of the request in all other cases.

(b) In the case of a broadcast, a statement in terms of sub-article (1) shall be broadcast not later than the second day following that on which the request is received; it shall be broadcast in a way and at a time so that it reaches as much as possible the same audience and with the same prominence, and the time allowed shall be a time which is twice the time of the broadcast or part of the broadcast complained of but which is not less than ninety seconds and not more than one hundred and eighty seconds.

(c) Without prejudice to the provisions of article 11, where the claimant still files defamation proceedings despite the fact that his reply has been published in terms of this Act, then the Court shall, in its judgement, consider this fact and reduce any award as appropriate.

(d) In the case of a website, a statement in terms of sub-article (1) shall be uploaded on the website not later than the second day following which the request is received. The reply must be given the same prominence as that which was given to the statement being replied to.

(e) Where the editor or operator of a website receives more than one reply about the same subject the editor or operator may summarise the replies.

(f) An editor or person responsible for the broadcasting medium or an operator of a website responsible for the uploading of a reply on a website who fails to comply with the provisions of this article may, on the application of complainant to the Court of Magistrates in its civil jurisdiction, be ordered to publish such reply. The Court may, after hearing the parties, also order the editor, person responsible for the broadcasting medium or an operator of a website, as the case may be, to pay a penalty to the complainant not exceeding two thousand euro (€2,000).

(g) The provisions of this article shall not apply to privileged publications as defined in this Act.

(h) The right of reply under this article shall lapse if the person demanding such right shall not have claimed it within one month from publication.

16. (1) Whosoever shall publish any statement which he knows or with due diligence could have known to be false and which is likely to damage any business concern or any other property shall be liable to pay to the injured party, in addition to the damages which may be due under any law for the time being in force in respect on

any actual loss or injury, an amount not exceeding twenty thousand euro (€20,000) to be fixed by the Court.

(2) A company, a foundation, a co-operative and any other moral person may sue and be sued for defamation.

17. (1) An action shall lie for defamation in respect of the memory of a deceased person provided that the deceased person was the father or mother or sibling or child of the plaintiff or plaintiffs or the plaintiff is the heir of the deceased person and provided further that the defamatory statement is made within ten (10) years of the death of the person allegedly defamed:

Defamation of
deceased
persons.

Provided further that the claimant must show that his own reputation was seriously harmed or is likely to be seriously harmed by the statement or that the statement is such as would reasonably cause serious moral suffering to claimant.

(2) The provisions of this article are without prejudice to the right of any person to seek damages in an action for defamation on account of words which, although published about a deceased person, are in fact defamatory in respect of the plaintiff so however that the same statement may not give rise to the payment of damages to the plaintiff more than once.

18. An action under the provisions of this Act shall, unless it is subject to a shorter period of prescription under this Act, be barred by prescription after the lapse of one year from date of publication.

Prescription.

19. (1) Any person who is resident in Malta and who has attained the age of eighteen years may be an editor.

Editors.

(2) Whosoever is an editor or a publisher of a newspaper or the editor of a website or broadcasting service shall, within ten days of his becoming editor or publisher, as the case may be, produce to the Media Registrar a declaration containing -

(a) in the case of the editor -

(i) his name and surname, a legally valid identification document number, age and place of residence; and

(ii) in the case of a newspaper, the title and nature of the newspaper, and the intervals at which it is proposed to be published, and in the case of a website its address on the web and domain name; and

(b) in the case of a publisher -

(i) if the publisher is an individual, his name, surname, age, place of residence and a legally valid identification document number;

(ii) if the publisher is a company or other association of persons or legal person, its name, address, the particulars mentioned in sub-paragraph (i) in respect of its judicial representative, and, where applicable, its company, partnership or other registration number;

(iii) the title and nature of the newspaper and the intervals at which it is proposed to be published; and

(iv) the name and address of the press where the printing is to take place;

and both the editor and the publisher of any newspaper shall keep the Media Registrar at all times informed of his place of residence and shall communicate to the Media Registrar any change in his place of residence within ten days of such change.

(3) The provisions of this article shall only apply in cases of editors and publishers of newspapers and editors of broadcasting services and editors of websites.

(4) If any person fails to comply with any of the provisions of sub-article (2) he shall, on conviction, be liable to the payment of a fine (*multa*) not exceeding one thousand euro (€1,000).

Media
Registrar.

20. (1) There shall be a Media Registrar who shall keep a Media Register and enter therein the particulars referred to in article 19 and any changes thereto, and shall make such other entries therein and such alterations thereto as may be appropriate or as may be prescribed by regulations made by the Prime Minister under this Act.

(2) Any person may inspect the Media Register at all reasonable times during normal office hours and may also, against payment of the appropriate fee, require a certified copy of any entry in or any extract from the register kept under this article.

(3) The Media Registrar shall cancel the registration of a newspaper or of a website -

(a) if he is so requested in writing by the editor thereof;
or

(b) if, in the case of a newspaper published at intervals not exceeding one month, such newspaper is not published for a period exceeding three months, and, in the case of any other newspaper, it is not published for a period exceeding one year;

(c) if, in the case of a broadcasting service, such service ceases to be licensed;

(d) if, in the case of a website, it shall cease to exist for a period exceeding three months:

Provided that the provisions of this article shall not apply to any periodical publication published by, or by order or leave of or for the use of, the President of Malta, the Government of Malta or any of its Ministries or Departments or by the House of Representatives.

21. Every holder of a broadcasting licence in Malta shall, for the purposes of this Act, be considered as editor and be considered as editorially responsible for the broadcasting service and shall be required to so register as editor under this Act unless such person appoints another person to be editor in his stead.

Editor in case of broadcasting.

22. (1) No Court or Tribunal established by law shall require an editor, author, publisher or operator of a website to disclose the source of information contained in a newspaper or broadcast or website for which he is responsible unless it is established to the satisfaction of the Court or Tribunal that such disclosure is necessary in a democratic society in the interests of national security, territorial integrity, public safety, or for the prevention of disorder or crime or for the protection of the interests of justice.

Protection of journalists' sources.

(2) The protection of sources provided for in this article shall only apply in respect of editors or publishers of newspapers, broadcasting services, or websites who are registered with the Media Registrar and in the case of authors of publications in such media it shall only apply if the author habitually exercises the profession of journalist either on a full-time or on a part-time basis.

23. No person whose sources are privileged in terms of article 22 shall be guilty of contempt of court for refusing to disclose the source of information contained in a newspaper or broadcast or website for which he is responsible unless the court or tribunal has concluded that such disclosure is necessary in a democratic society in the interests of national security, territorial integrity, public safety, or for the prevention of disorder or crime or for the protection of the interests of justice and such person persists in refusing to disclose the source of the information.

Refusal not to constitute contempt of court.

Certificate to be
proof of its
contents.

Consequential
amendments to
the Criminal
Code.
Cap. 9.

24. In any proceedings before a Court or Tribunal, a certificate issued and signed by the Media Registrar showing who is or at any time was, the editor or the publisher of a newspaper, a website or a broadcasting service shall constitute proof of its content unless the contrary is proved.

25. The Criminal Code shall be amended as follows:

(a) immediately after article 55 thereof, there shall be added the following new article:

"Incitement to
take away the
life and liberty
of the President
of Malta or of
any Minister,

55A. Whosoever by any means shall incite others to take away the life or liberty of the President Malta or of any Minister shall, for the mere incitement, be liable on conviction to imprisonment for a term not exceeding nine years or to a fine (*multa*) not exceeding five thousand euro (€5,000) or to both such fine and imprisonment.";

(b) article 72 thereof shall be substituted by the following:

"Contempt of
the President,

72. Whosoever shall use any defamatory, insulting, or disparaging words, acts or gestures in contempt of the person of the President of Malta by any means shall, on conviction, be liable to imprisonment for a term from one to three months or to a fine (*multa*) not exceeding seven hundred euro (€700) or to both such fine and imprisonment.";

(c) in article 82 thereof, for the words "one to three months." there shall be substituted the words "one to three months:", and immediately thereafter there shall be added the following proviso:

"Provided that if any disturbance ensues in consequence of the offence, or if the offence has contributed to the occurrence of any disturbance, the offender shall be liable to imprisonment for a term of not less than one month but not exceeding six months and to a fine (*multa*) not exceeding one thousand euro (€1,000) or both such fine and imprisonment.";

(d) article 252 thereof shall be amended as follows:

(i) in sub-article (1) thereof, for the words "or by

any writing or drawing or in any other manner" there shall be substituted the words "or by insults or in any other manner";

(ii) sub-article (3) thereof shall be deleted;

(iii) sub-article (4) shall be re-numbered as sub-article (3) and shall be substituted by the following:

"(3) The provisions of sub-articles (1) and (2) shall also apply where the defamation is directed at an ascendant or other family member of the aggrieved party but affects the reputation of the aggrieved party.";

(e) sub-article (2) of article 253 thereof shall be substituted by the following:

"(2) Evidence of the truth is however admitted where the person aggrieved is a public figure, such as when the said person:

(a) is a public officer or servant or an officer or servant of a body established by law or of a body in which the Government of Malta has a controlling interest; or

(b) is a candidate for a public office and the facts attributed to him refer to his honesty, ability or competency to fill that office; or

(c) habitually exercises a profession, act or trade and the facts attributed to him refer to the exercise of such profession, act or trade; or

(d) takes an active part in politics and the facts attributed to him refer to his so taking part in politics; or

(e) occupies a position of trust in a matter of general public interest:

Provided that evidence of the truth shall not be admitted where it refers to the private life of the party aggrieved and the facts alleged have no significant bearing on the exercise of public functions by the person aggrieved.";

(f) in the proviso to article 255 thereof, immediately after the words "the immediate heirs," there shall be added the words "who claim that their own reputation was harmed or is likely to have been harmed by the defamation,"; and

(g) article 256 thereof shall be deleted.

Consequential amendments to the Code of Organization and Civil Procedure.
Cap. 12.

Repeal and transitory provisions.
Cap. 248.

26. Immediately after sub-article (5) of article 837 of the Code of Organization and Civil Procedure, there shall be added the following new sub-article:

"(6) It shall not be lawful to issue any precautionary warrant of seizure, warrant of seizure of a commercial going concern or garnishee order in security of any right or claim against any person for damages for libel or other defamation under any law.".

27. (1) The Press Act, hereinafter referred to as "the repealed Act", is hereby repealed subject to the provisions of this article and without prejudice to anything done or which may still be done thereunder.

(2) Notwithstanding the other provisions of this Act, the repealed Act, as in force prior to being repealed by virtue of this Act, shall continue to apply in respect of all causes pending before the courts at the time of its repeal:

Provided that by not later than the second court hearing after the coming into force of this Act of any cause involving a civil claim for defamation which at the time of the coming into force of this Act is pending and not adjourned for final submissions or for judgement before the Court of Magistrates in its civil jurisdiction, the said Court shall *mutatis mutandis* apply the provisions of article 10(2).

(3) The amounts of civil damages applicable under the repealed Act prior to its repeal by this Act shall, notwithstanding the provisions of this Act, continue to apply in respect of defamation causes filed under the repealed Act prior to the coming into force of this Act.

(4) Any criminal proceedings instituted under the repealed Act prior to the coming into force of this Act and which, on the coming into force of this Act, are pending before any court shall continue to be heard and shall be determined by the courts in terms of the repealed Act but the Court shall not in awarding any punishment for defamation impose any punishment of imprisonment.

Objects and Reasons

The objects and reasons of this Bill are the updating of the laws on defamation, the abolition of criminal libel in media laws, the introduction of the new civil tort of slander, and the regulation of web-based news and current affairs services.

The Bill includes various provisions which strengthen freedom of the media by seeking to avoid disproportionate restrictions on journalists in actions in libel whilst protecting the victims of libel and slander through an increase in the amounts of moral damages that may be awarded.

It also encourages increased use of alternative means of dispute resolution such as the right of reply, voluntary clarifications, mediation and other practical means of avoiding libel litigation or the protraction thereof.

The Bill also includes consequential amendments to the Criminal Code in order to retain some of the criminal offences provided for in the Press Act, and to the Code of Organization and Civil Procedure in order to prohibit the issue of precautionary warrants against journalists.